



*Grupo de Montañeros*  
**VETVSTA**

*Adherido a la Federación Española de  
Montañismo y Federación Norte de Esquí.*



 **Gestoría**

**Prieto**

 **Noriega**

MINAS  
INDUSTRIAS  
AGUAS  
AUTOMOVILES  
HACIENDA, ETC., ETC.

DOCUMENTACION  
de  
EMBARQUES Y PASAJES

**Oviedo**

Fruela, 14-1.º

TELEF. 1403 - 1404

**Gijón**

Corrida, 85

TELEFONO 2014

**Isa**

B A Z A R

Perfumería

Artículos de piel - Artículos de viaje

Géneros de punto

Bisutería

Deportes

*Isa*

Schulz, 2 y San Juan, 11

TELEFONO 3836

**OVIEDO**

## El "club" Peñaubiña y el Grupo Vetusta

**L**a carta de Nico Ochoa, publicada en nuestro número anterior sin quitar ni poner cosa alguna, llegó al término de la discusión cuando ya el asunto carecía de actualidad. Esto no obstante fué transcrita en nuestra revista porque la solución que se daba al caso era precisamente la que había sido propuesta por algunos deportistas de Peñaubiña. Y no podíamos omitir a la consideración pública las opiniones de quienes, desde un campo imparcial, propugnaban de buena fé, por una fusión que hemos fervientemente deseado desde que la escisión se produjera.

Pero, repetimos, la fórmula no constituía novedad ni llegaba con oportunidad.

En efecto, las asociaciones Peñaubiña y Vetusta no se fusionarán jamás. Porque Vetusta ha hecho de su nombre y de su emblema una bandera con joven—aunque ya veterana—tradicción montañera; porque su prestigio—reciente pero firme e intenso—se extiende a través de todos los sistemas orográficos de España; porque sus socios—pocos pero entusiastas—han llevado su escudo repetidamente a las más difíciles cumbres; porque la portada de nuestra revista se nos ha estampado en el cerebro y en el corazón con la calidad de los afectos preferidos; porque el grupo Vetusta no quiere perder ni su nombre ni su emblema.

Y porque el club Peñaubiña sabe de montaña y nieve tanto y más que el grupo Vetusta. Ya han caído las primeras granizadas sobre los Picos de Europa. Ya la Peña Santa de Enol se ha vestido de blanco enardeciendo la sangre juvenil y vigorosa de los esquiadores peñaubiños que pronto nos mostrarán sus entusiastas organizaciones de Valgrande, de San Isidro y de Redituerto.

En ellas y con ellos está el espíritu de la fusión. No importa que ésta no resuelva en uno sólo dos nombres que ya se han hecho populares y queridos. Es suficiente, y aún más eficiente, que los vetustos y los peñaubiños midan con nobleza y deportividad, sus fuerzas y sus habilidades para perfeccionar y agigantar el nivel deportivo de Asturias.

En eso está la verdadera fusión. Y en lograr demostrar, por ejemplo, que nuestra provincia ha sabido merecer y recibir en su seno la Federación Norte de Esquí.

Multipliquemos, pues, en los factores de nuestras dos asociaciones montañeras ovetenses, fusionémoslas en el afecto y deportividad de nuestras actuaciones encaminándolas al bien común del deporte asturiano.

Oviedo, octubre de 1949.

EL PRESIDENTE.

# Ante la temporada de nieve

Otra vez nos encontramos al umbral de la temporada de nieve, y nuestra Junta Directiva está tomando sus medidas para que este invierno que se avecina, nuestro Grupo ocupe el lugar que le corresponde entre las sociedades montañero-esquiadoras.

Y nunca circunstancias más afortunadas que las actuales, pues al cálido ambiente que hemos pulsado entre nuestros deportistas durante los últimos meses, prueba del interés que entre los montañeros viene despertando el deporte blanco, debemos sumar lo conveniente de que este año, la Federación Española de Esquí, haya fijado en Oviedo, la sede de su delegación para el Norte. Además, ocupa su presidencia, nuestro buen amigo y primer esquiador, D. Jesús Suárez, quien está interesadísimo en popularizar este deporte al estilo en que se ha hecho en otras regiones y, hasta alcanzar un nivel en consonancia con la privilegiada situación de que gozamos.

Dispuestos a saber los planes con que nuestro Grupo va a sumarse a la campaña de propagación de los deportes de nieve que organiza nuestra Federación, acudimos a la salida de una reunión de nuestra directiva, y de los diálogos y las respuestas a nuestras preguntas, sacamos en conclusión lo que vamos a resumir para nuestros lectores:

Se formará dentro de Vetusta una sección de Esquí, para encauzar todas las actividades relativas a los deportes de nieve. Dicha sección se registrará por una Junta Directiva, que dispondrá de amplia autonomía para proyectar y realizar cuantos actos y manifestaciones crea convenientes para fomentar el deporte.

Asimismo, y para complementar esta libertad de movimientos, la sección, dispondrá de tesorería propia, la cual recibirá percepciones por diversos conceptos, entre ellos, por subvención que aporte la caja del Grupo, por el beneficio que se obtenga en los actos que la Sección organice, por aportaciones de industriales interesados en el desarrollo de estos deportes, etc.

Los fines a que primordialmente dedi-

cará su atención la Sección de Esquí, podemos dividirlos en dos apartados: uno, la propagación; otro, el encaminado a proporcionar a los esquiadores; cuantos medios, facilidades y estímulos sean posibles, con el fin de conseguir aumentar al máximo el número de adeptos a este deporte.

La campaña de propagación comprenderá una serie de actividades, entre las que merecen destacarse: La proyección de películas sobre temas de nieve y deporte. La organización de exposiciones fotográficas y de dibujos referentes a montañismo y esquí. La colaboración que ofrece este boletín. Y la preparación anual de un «Salón del Esquí» donde nuestra afición, pueda conocer los últimos modelos y adelantos en equipos y material de esquí, a este certamen serán invitados a presentarse todos los fabricantes de artículos deportivos de la nación.

En la parte referente a proporcionar a los esquiadores los medios y estímulos más eficaces, se trabaja con el fin de conseguir para las próximas temporadas: Un albergue refugio de carácter montañero, para el uso exclusivo de los socios de Vetusta. Para organizar clases de gimnasia preparatoria. Se estudia con diversas casas de artículos de deporte, la forma de conseguir facilidades para la obtención de equipos. Se realizan gestiones para solucionar el problema de los desplazamientos. Está ultimándose con la Federación, la organización de cursillos teórico-prácticos, para debutantes e iniciados. También se ha acordado organizar carreras de esquí, en las distintas especialidades, dotadas de atractivos premios y destinadas a las diversas categorías. Y se formará un equipo de corredores, para representar a nuestros colores en las competiciones.

La Junta Directiva de Vetusta, añadió también que cuenta con la colaboración de todos, para que este programa que se ha propuesto desarrollar, alcance la máxima eficacia, y despierte la afición a la nieve en todos nuestros consocios; nosotros creemos que tan buenas intenciones bien merecen alcanzar el más extraordinario éxito.

El 14 del mes actual se reunió la Junta Directiva de la Federación Norte de Esquí, bajo la presidencia del Sr. Suárez Valgrande y con asistencia del Vicepresidente Sr. Quintanal, Secretario Sr. Montes, Administrador Sr. García Carreño, Asesor Médico Sr. Cueto, Propaganda Sr. Castrillo, y Vocales señores Ortega, Pascual y Guisasaola y Montaves, justificando su ausencia el representante del Club Tajahierro, de Santander.

En dicha reunión fueron estudiadas y consideradas propuestas de gran interés para el deporte blanco en nuestra región, destacando de entre los acuerdos adoptados, los siguientes:

Creación desde la presente temporada, en las Pistas de Pajares, de clases para neófitos, nombrándose a este fin los correspondientes monitores y estableciéndose pruebas de entrenamiento que se consideran obligatorias para poder tomar parte en cualquier clase de competición.

## Esquí



Fijar la primera quincena de Enero para la celebración de los Campeonatos Regionales de Esquí.

Organizar Campeonatos de fin de temporada en las pistas de Aliva (Picos de Europa), invitando a los mismos a todas las Federaciones. Dichas competiciones se denominarán: «Campeonatos de Primavera de la Federación Norte de Esquí».

Organizar para la presente temporada las Travesías en esquí: Valgrande a Puerto de Somiedo y Valgrande a San Isidro.

Implantación obligatoria de la tarjeta de corredor y de la ficha médica no solamente para profesionales, sino también para neófitos.

Nombrar cronometradores oficiales de la F. N. E.

Organizar una exposición de cuadros de montaña en beneficio de la Federación, en el Salón provisional de Exposiciones de la Caja de Ahorros de Asturias.



De las pistas de Pajares.-Camino de Cueto Negro para efectuar la prueba de descenso

(Foto Rivero)

## Peña Avis. (9 de octubre)

La modesta y ceñuda Peña Avis había quedado rezagada en el calendario de nuestras excursiones. Y cada vez que hemos pasado por Fuso (muchas veces ya este año) le hemos dedicado algún recuerdo y hasta hemos adoptado en el tren la difícil postura que es necesaria para su contemplación. Y siempre se ha mostrado igual: modesta, pero sombría, quizá por tanto desdén.

Y al fin la «escalamos». Algún día tenía que ser. Y en ella recibieron el «bautismo» algunos compañeros y alguno también—¡oh, transición!—se iniciaba en las cumbres asturianas procedente nada menos que de los Alpes.

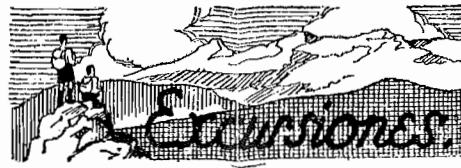
Subimos rápidamente. Y debemos confesar que no quedamos defraudados. Al estilo de la molesta violeta, Peña Avis nos obsequió con un paisaje sugestivo y encantador. La Magdalena y el Aramo, casi a la mano. Las cumbres de los montes de Mieres ya familiares. Valles apacibles y praderías rabiosamente verdes en gratitud a los recientes aguaceros.

Revivimos la Primavera. Todo arriba era color. Solo abajo, la cinta negra del Nalón nos recordaba la tierra.

## Pico El Cogollo. (12 de octubre)

Otra vez con los mineros. Y otra vez buen tiempo. Es muy temprano aún cuando llegamos a Rey Castro donde la gentileza de la Sociedad Hulleras de Turón se nos muestra en forma de tren especial que nos lleva hasta La Cuadriella, donde oímos la Santa Misa. Carretera adelante hasta San Andrés y, desde allí, la empinada «caleya» que nos lleva por Armuello y la Escucha hasta San Justo, cuya Ermita derruida, recuerdo aún de pasados horrores, infunde una pena infinita en su abandono y soledad. ¡Con lo guapa que debió ser en sus tiempos!

Refrescamos en su fuente cercana. Aprieta el calor y en nada se diferencia la jornada de las agobiantes del verano. Al fin, la cumbre. Bien merecía la pena, pues constituye en un día claro, como el que a nosotros nos correspondió, uno de los mejores miradores de Asturias.



# Actividades del presente mes

Presidiéndolo todo, perfectamente recordado, el Macizo de las Peñas Santas. El Sueve, Puerto de San Isidro, Pajares, Aramo. Y más atrás las cumbres de La Ballota y la vista alcanzando lejos, lejos, hasta Leitariegos. Y el mar en la terminación de esta circunferencia, entre brumas, como Oviedo cercano. Buen pico este del Cogollo.

Los mosquitos nos echan de la cumbre. Descendemos hasta Siete Fuentes donde hemos de aprovechar «la fresca» para comer. Y reanudar la marcha poco después porque el regreso es largo. Requejo, La Rondiella, Pumarín y Cortina. Y, al fin, Figaredo, donde nuestra aparición es recibida con cierta sorpresa. Menos mal que, por una vez, podemos sentarnos en nuestro amigo «el hermano tren». De otro modo la vuelta a Oviedo hubiera agotado más que la marcha del día. Tanto ha sido el calor y el agobio de este tiempo de agosto.

## Travesía Soto de Sajambre-Covadonga (15 al 17 de Octubre)

Y de pronto... el invierno. Así, sin transiciones. Aún pudimos admirar otra vez los Beyos desde fuera del coche en la tarde del sábado 15. Y despedir el dorado crepúsculo en las Praderas de Soto de Sajambre, en donde estábamos desde el atardecer, otra vez amigablemente recibidos por la cordialidad de aquellas gentes.

Pero el domingo ya no amaneció así. Lo presentíamos al dirigirnos a la Iglesia y recibir los alientos de los vecinos que nos predecían mejor suerte que la vez anterior. Eran sus bue-

nos deseos, profundamente comprendidos y agradecidos, más que su seguridad.

Apuntaba aún el sol cuando iniciamos la marcha. Pero el viento sur traía señales inconfundibles de agua cercana, que ya se confirmaron sin lugar a dudas en Vega Baño, pero sin pensar en arrepentimientos. A las diez de la mañana llegábamos cerca del nacimiento del Dobra y ascendíamos por Salambre hasta la Collada del Frade, desde donde, casi sin detenernos, iniciamos la monótona, lenta y penosa ascensión por la Canal del Perro. Al llegar al final el frío era ya irresistible y frecuentes ráfagas de húmeda niebla nos dejaban totalmente empapados. Costó trabajo hacer funcionar las cámaras fotográficas.

Cuando llegamos a Vega Huerta el viento ha arreciado furiosamente y es cada vez más frío. Ni dentro ni fuera del Refugio se puede parar. Unos minutos para reponer fuerzas de mala gana y continuar. Nuestro prudente guía ha propuesto desistir de la ascensión a Peña Santa de Castilla. No era necesario, puesto que cuesta ya bastante trabajo sostenerse sobre las sendas abruptas y salvajes de los Jous. El de la Llerona, en particular, se hace eterno. Además, ahora la lluvia cae con fuerza, aunque, indiferente ya a la mojadura, el grupo camina cuidando sobre todo el encontrar sitio para los pies. El humor montañero se pone a prueba. Y vence. Aunque la ruta es durísima y el tiempo de viento, agua y niebla en mezcla infernal parece que se propone cerrarnos el paso, la marcha no se interrumpe una sola vez.

Hemos de confesar no obstante, por nuestra parte, que jamás vimos con tanta alegría la Fuente Prieta. Y no teníamos

sed. Pero desde allí al sendero existía, y nos era conocido, y sabíamos que descendía vertiginosamente hasta el Refugio.

Ahora sí nos alegró la vista de los rebecos en copiosas manadas. Pero otra vez la niebla, cortadora de todos los lirismos, nos hizo arreciar. Y cuando llegamos a Vega Redonda estábamos totalmente empapados. El Refugio y la cabaña de Remis cerrados. Y de leña ni soñar. Allí no hubiera habido nada que ardiese.

Ocultamos nuestro desencanto y... a Enol. Pero ya subía Remis por la Piedrona, sabedor de nuestra llegada. Había que pasar la noche en su cabaña porque en Enol ya no había nadie.

Y aunque ya brillaban otra vez las estrellas después de haber dejado atrás la pesadilla de las nubes sobre las crestas de los Picos, deliberamos. Era la lucha entre el agua y el fuego. El frío de la ducha del hotel de Covadonga y el calor amoroso del lar de Remis.

Y el agua triunfó. A buen paso y cantando otra vez, siete montañeros pugnan por alcanzar los cincuenta kilómetros de travesía en un sólo día a través del Macizo occidental. Hubo que seguir constantemente la carretera por la obscuridad y por el mal estado del piso. Pero animaban mucho las luces de la Santina, cada vez más grandes allá en el profundo Auseva.

Mediada la noche de aquel domingo memorable nos deteníamos ante la puerta del Hotel, donde se deliberó también si acogernos, antes de que fuésemos reconocidos. Tal era nuestro aspecto.

El sueño también merecía ser descrito. Pero ¿para qué? A la mañana siguiente tres «desertores de la cama» ascendían a Cruz de Prieta aprovechando el tiempo hasta la hora de partir el coche, indiferentes a nuestros insultos. Y, lo que es peor aún, descendieron corriendo sobre el zig-zag de la senda, no porque fuera preciso, sino porque: «¡se bajaba así tan bien!»

Un inoportuno pinchazo del autocar cerca de Cangas a poco nos hace perder el tren en Arriondas que, esta vez, también se sintió gentil y esperó.

Allá quedaba la masa enorme, imponente del Macizo, otra vez vivida y otra vez añorada.

FEDERACION ESPAÑOLA  
DE MONTAÑISMO

Núm. 5867

# El tía José Dasal, famosa pastora de Mañigas

Es de agudo mirar, atento oído  
y recio más que un joven de veinte años;  
parece que su vida no ha sufrido  
el dolor de los tristes desengaños...

Es que llega a pensar  
que quien se apura  
no tarda en visitar la sepultura.

Sube a los montes y a los valles baja,  
cava la tierra con afán y celo,  
porque entiende José que quien trabaja  
Dios le bendice desde el cielo.

Y siempre al holgazán  
le sobrevino  
la carencia del pan  
y la del vino.

Cuando pasa a su lado alguna moza  
se le enciende la sangre y se encabrita;  
y el corazón le salta y alboroz  
si le mira una bella señorita...

Más no olvida José,  
cuando está tierno,  
que si cae en tentación...  
¡se va al infierno!

A todos maravilla su memoria,  
pues recuerda hasta el número de veces  
que fué a pié por el monte a Covadonga  
y las que, siendo niño, subió a nueces.

Y, dando a recordar,  
lo mismo acierta  
las veces que a MEXAR  
salió a la puerta.

Su estómago aventaja a los mejores:  
Buena carga resiste de habas prietas  
y no siente fatigas ni dolores  
tras bascular en él gordas chuletas.

¡Oh, qué grato es saber  
desde la infancia  
que en comer y beber  
va la ganancia!

Dotado de unos brazos asaz duros,  
es capaz de luchar con los rebecos;  
pero, ¡cál!, no vendrán: están seguros  
de caer junto a él como muñecos.

¡Y pensar que el de los  
brazos fornidos  
cuenta setenta y dos  
años cumplidos!

Pero no obstante  
contar tantos abriles,  
pasa a nado con frecuencia  
el río Piles.

Suelto al llegar aquí la pluma, ufano,  
mas es mi gusto que el remate sea  
un saludo efusivo al buen paisano  
que inspiró con sus años mi tarea.

.....

¿Rindió vuestra atención  
almas pacientes,  
la historia de José  
«mata-serpientes»?

Octubre de 1949

RUBINAT

Al regreso de mi excursión a Or-  
diales me es grato testimoniar a usted  
y en general a todos los montañeros de  
este Club, la expresión de mi agrade-  
cimiento por las atenciones tenidas  
conmigo.

Como siempre saben me tienen a  
su disposición para la propaganda y  
conservación de las bellezas natura-  
les y montañeras que encierra esa her-  
mosa tierra de Asturias.

Por Dios, España y su Revolución  
Nacional-Sindicalista.

Madrid, a veintidós de septiem-  
bre de mil novecientos cuarenta y  
nueve.

FEDERACION ESPAÑOLA DE MONTAÑISMO  
EL PRESIDENTE,

*Julián Delgado Ubeda*

Sr. Presidente del GRUPO DE MONTAÑEROS VETUSTA

Oviedo

Hay un sello que dice: Federación Española de Montañismo.-Delegación Nacional de Deportes de F. E. T. y  
de las J. O. N. S.-Comité Olímpico Español

## Noticiana

### La Fiesta Nacional del 1.º de Agosto

Continúan recibiendo adhesiones a nuestra propuesta y sabemos que el Excmo. Ayuntamiento de Cangas de Onís tiene muchas más y se dispone a elevarla a la Excelentísima Diputación Provincial. Nos congratula y pedimos la máxima ayuda para llevar a feliz término la gestión. Nuestra Federación Nacional ya nos la ha prometido.

### La Sección de esquí

La Junta Directiva se había hecho eco a las demandas de creación de la Sección de Esquí y ha aprovechado la primera oportunidad. Sabemos que en su última reunión quedó nombrado el Delegado de la misma que ha sido propuesto a la Federación Nacional. Coincide esta reorganización de actividades en el deporte blanco con el resurgir de la Federación Norte. Que se realicen tantos buenos propósitos.

### Concursos

¿Quién decía que el calendario del año actual era irrealizable? Ahí está tocando a su fin. Y ya han sido señaladas las fechas en las que, en principio, se cubrirán las etapas que faltan: 5 y 6 de noviembre, Sierra de Cuera; 20 de noviembre, Pico el Ausente; 8 de Diciembre, «La Texa»; y 18 del mismo mes, «Pico Pienzu».

Y ya ha quedado designada la ponencia que estudiará el calendario del próximo año, atendiendo a todas las sugerencias recibidas y a la experiencia del actual.

### Nuevo refugio en Aliva

La Real Compañía Asturiana de Minas ha cedido en arrendamiento a nuestro Grupo el Pabellón de Llorozza (Aliva) para cuya reparación se ha solicitado una subvención de nuestra Federación Nacional, a fin de poder utilizarlo como complemento del actual Refugio de Turismo para concentraciones, etc., puesto que tantos y tan buenos deseos existen sobre aquellos magníficos parajes.

### Clases de inglés

En nuestro domicilio social se darán clases de inglés a nuestros socios desde este mes en condiciones que estimamos ventajosas. La orientación necesaria será facilitada por el Prof. Don Vicente S. Arango.



## Publicaciones recibidas

Boletín Oficial de la Delegación Nacional de Deportes de FET y de las JONS.—Club Excursionista Pirenaico, de Barcelona.—Agrupación Excursionista Montaña, de Barcelona.—Agrupación Excursionista Icaria, de Barcelona.—Unión Excursionista de Cataluña, de Barcelona.—Delegación Regional Catalana de la F. E. M., de Barcelona.—Club Montañés Barcelones, de Barcelona.—Centro Excursionista Mar y Cielo, de Barcelona.

«Voluntad», de Gijón, en su número del 12 del actual, publicó:

## MONTAÑISMO ACUSE DE RECIBO

Una entidad deportiva modelo es sin duda, el «Grupo de Montañeros Vetusta». En ella se cultiva el deporte del montañismo, se realiza labor de captación y proselitismo, se inyectan recíprocamente entusiasmo y optimismo y sostienen, a prueba de cansancio, una magnífica revista que lleva el nombre de la Agrupación.

Los montañeros del Vetusta han tenido la gentileza de enviarnos el último número de su Revista, superior, si cabe, a todos los anteriores, y dedicada, en la mayoría de sus páginas a dejar constancia, escrita y gráfica, de los memorables actos celebrados con motivo del traslado de los resaos mortales del inolvidable Marqués de Villaviciosa, don Pedro Pidal y Bernaldo de Quirós, al Mirador de Ordiales.

Fotografías espléndidas, comentarios brillantes, todo contribuye a exaltar y honrar la memoria del marqués, el gran enamorado de las montañas de Asturias.

Agradecemos muy de veras esta deferencia del diario gijonés.

### Letras de luto

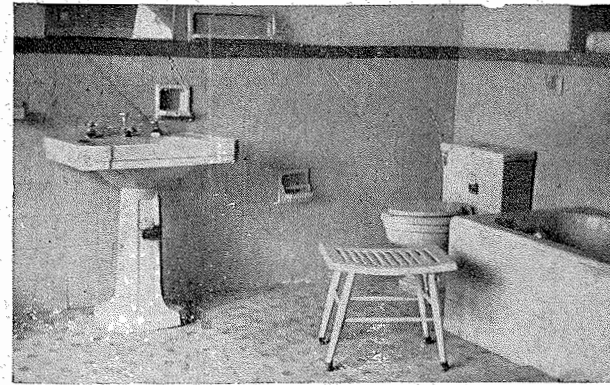
Con profundo pesar registramos el fallecimiento de nuestro consocio ~~Santiago Arango Secades~~, que tanto se distinguió en las actividades de nuestro Grupo en el que figuraba como socio fundador.

La Junta Directiva, en su última reunión, acordó hacer constar en acta el sentimiento de la Sociedad por su fallecimiento.

Expresamos a sus familiares nuestra sincera condolencia.

Quando teníamos ya en máquina el presente número, hemos recibido interesantes colaboraciones del Dr. Argumosa y de D. Ricardo Luis Arias, que tendremos mucho gusto en publicar en el próximo número.

¡¡MONTAÑEROS!!  
Encontraréis las mejores prendas y útiles deportivos si visitáis  
**Valgrande**  
EN ALVAREZ GARAYA, 2 - GIJÓN



HOJALATERIA  
FONTANERIA  
CALEFACCIONES

●  
ARTICULOS  
SANITARIOS Y DE  
CALEFACCION

●  
ACCESORIOS  
EN GENERAL

# LA MARQUESINA

MARQUES DE SANTA CRUZ, 8

TELEFONO 1660

OVIEDO

## GROSSI

IMPRESA - ENCUADERNACION - LIBRERIA  
PAPELERIA - OBJETOS DE ESCRITORIO  
ARTICULOS PARA REGALO

SANTA SUSANA, 8 - OVIEDO - TELEFONO 2534

**XXV**

**DIA UNIVERSAL  
DEL AHORRO**



**31-OCT-1949**

**CAJA DE AHORROS DE ASTURIAS**